

7.9.2017

A8-0188/258

**Amendamentul 258**

**Jiří Maštálka, Kostadinka Kuneva, Merja Kyllönen, Marina Albiol Guzmán, Malin Björk, Sofia Sakorafa, Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou**  
în numele Grupului GUE/NGL

**Raport**

**A8-0188/2017**

**Morten Løkkegaard**

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor  
(COM(2015)0615 - C8-0387/2015 - 2015/0278(COD))

**Propunere de directivă**

**Articolul 1 – alineatul 1 – litera da (nouă)**

*Textul propus de Comisie*

*Amendamentul*

**(da) aparate de uz casnic cu interfață  
pentru utilizatori.**

Or. en

**Amendamentul 259**

**Jiří Maštálka, Kostadinka Kuneva, Merja Kyllönen, Marina Albiol Guzmán, Sofia Sakorafa, Malin Björk, Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou**  
în numele Grupului GUE/NGL

**Raport**

**A8-0188/2017**

**Morten Løkkegaard**

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor  
(COM(2015)0615 - C8-0387/2015 - 2015/0278(COD))

**Propunere de directivă**

**Articolul 1 – alineatul 2 – litera c**

*Textul propus de Comisie*

(c) servicii de transport de călători  
aerian, feroviar, maritim și cu autobuzul;

*Amendamentul*

(c) servicii de transport de călători  
aerian, feroviar, maritim și cu autobuzul,  
*servicii de mobilitate și servicii aferente de  
conexiune intermodală, inclusiv  
transportul public urban, cum ar fi  
rețeaua de metrou, de tramvai, de  
troleibuz, de autobuz și rețeaua feroviară,  
precum și taxiurile și mașinile de  
închiriat, în ceea ce privește:*

Or. en

**Amendamentul 260**

**Jiří Maštálka, Kostadinka Kuneva, Merja Kyllönen, Marina Albiol Guzmán, Malin Björk, Sofia Sakorafa, Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou**  
în numele Grupului GUE/NGL

**Raport**

**A8-0188/2017**

**Morten Løkkegaard**

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor  
(COM(2015)0615 - C8-0387/2015 - 2015/0278(COD))

**Propunere de directivă**

**Articolul 1 – alineatul 2 – litera c – punctul i**

*Textul propus de Comisie*

*Amendamentul*

*i) terminalele pentru autoservire aflate pe teritoriul Uniunii, inclusiv automatele pentru bilete, terminalele de plăți și automatele de check-in;*

Or. en

**Amendamentul 261**

**Jiří Maštálka, Kostadinka Kuneva, Merja Kyllönen, Marina Albiol Guzmán, Malin Björk, Sofia Sakorafa, Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou**  
în numele Grupului GUE/NGL

**Raport**

**A8-0188/2017**

**Morten Løkkegaard**

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor  
(COM(2015)0615 - C8-0387/2015 - 2015/0278(COD))

**Propunere de directivă**

**Articolul 1 – alineatul 2 – litera c – punctul ii**

*Textul propus de Comisie*

*Amendamentul*

*ii) site-urile de internet, serviciile integrate pe dispozitivele mobile, sistemele inteligente de emitere a biletelor și de transmitere în timp real a informațiilor;*

Or. en

**Amendamentul 262**

**Jiří Maštálka, Kostadinka Kuneva, Merja Kyllönen, Marina Albiol Guzmán, Sofia Sakorafa, Malin Björk, Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou**  
în numele Grupului GUE/NGL

**Raport**

**A8-0188/2017**

**Morten Løkkegaard**

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor  
(COM(2015)0615 - C8-0387/2015 - 2015/0278(COD))

**Propunere de directivă**

**Articolul 1 – alineatul 2 – litera c – punctul iii**

*Textul propus de Comisie*

*Amendamentul*

*iii) vehiculele, infrastructura aferentă și mediul construit, inclusiv accesul fără trepte în toate stațiile publice;*

Or. en

**Amendamentul 263**

**Jiří Maštálka, Kostadinka Kuneva, Merja Kyllönen, Marina Albiol Guzmán, Malin Björk, Sofia Sakorafa, Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou**  
în numele Grupului GUE/NGL

**Raport**

**A8-0188/2017**

**Morten Løkkegaard**

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor  
(COM(2015)0615 - C8-0387/2015 - 2015/0278(COD))

**Propunere de directivă**

**Articolul 1 – alineatul 2 – litera f**

*Textul propus de Comisie*

*Amendamentul*

(f) comerț electronic.

(f) comerț electronic, *site-uri web ale furnizorilor de produse și servicii, site-uri web de media și de știri, platforme online și platforme de comunicare socială.*

Or. en

**Amendamentul 264**

**Jiří Maštálka, Kostadinka Kuneva, Merja Kyllönen, Marina Albiol Guzmán, Malin Björk, Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou**  
în numele Grupului GUE/NGL

**Raport****A8-0188/2017****Morten Løkkegaard**

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor  
(COM(2015)0615 - C8-0387/2015 - 2015/0278(COD))

**Propunere de directivă****Articolul 1 – alineatul 3 – litera b***Textul propus de Comisie**Amendamentul*

**(b) pregătirea și punerea în aplicare a programelor în temeiul Regulamentului (UE) nr. 1303/2013 al Parlamentului European și al Consiliului de stabilire a unor dispoziții comune privind Fondul european de dezvoltare regională, Fondul social european, Fondul de coeziune, Fondul european agricol pentru dezvoltare rurală și Fondul european pentru pescuit și afaceri maritime;<sup>43</sup> și al Regulamentului (UE) nr. 1304/2013 al Parlamentului European și al Consiliului;<sup>44</sup>**

**eliminat**


---

<sup>43</sup>Regulamentul (UE) nr. 1303/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 17 decembrie 2013 de stabilire a unor dispoziții comune privind Fondul european de dezvoltare regională, Fondul social european, Fondul de coeziune, Fondul european agricol pentru dezvoltare rurală și Fondul european pentru pescuit și afaceri maritime, precum și de stabilire a unor dispoziții generale privind Fondul european de dezvoltare regională, Fondul social european, Fondul de coeziune și Fondul european pentru pescuit și afaceri maritime și de abrogare a Regulamentului (CE) nr. 1083/2006 al Consiliului (JO L

347, 20.12.2013, p. 320).

*<sup>44</sup>Regulamentul (UE) nr. 1304/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 17 decembrie 2013 privind Fondul social european și de abrogare a Regulamentului (CE) nr. 1081/2006 al Consiliului.*

Or. en



**Amendamentul 265**

**Jiří Maštálka, Kostadinka Kuneva, Merja Kyllönen, Marina Albiol Guzmán, Malin Björk, Sofia Sakorafa, Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou**  
în numele Grupului GUE/NGL

**Raport****A8-0188/2017****Morten Løkkegaard**

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor  
(COM(2015)0615 - C8-0387/2015 - 2015/0278(COD))

**Propunere de directivă****Articolul 2 – paragraful 1 – punctul 2***Textul propus de Comisie*

(2) „proiectare universală” (denumită și „proiectare pentru toți”) înseamnă proiectarea produselor, spațiilor, programelor și serviciilor astfel încât acestea să fie accesibile tuturor, în cea mai mare măsură posibilă, fără necesitatea adaptărilor sau a proiectării speciale. „Proiectarea universală” nu exclude dispozitivele de asistență pentru categorii speciale de persoane cu limitări funcționale, *inclusiv* de persoane cu handicap, acolo unde sunt necesare;

*Amendamentul*

(2) „proiectare universală” (denumită și „proiectare pentru toți”) înseamnă proiectarea produselor, spațiilor, programelor și serviciilor astfel încât acestea să fie accesibile tuturor, în cea mai mare măsură posibilă, fără necesitatea adaptărilor sau a proiectării speciale. „Proiectarea universală” nu exclude dispozitivele de asistență pentru categorii speciale de persoane cu limitări funcționale *și* de persoane cu handicap, acolo unde sunt necesare;

Or. en

**Amendamentul 266**

**Jiří Maštálka, Kostadinka Kuneva, Merja Kyllönen, Marina Albiol Guzmán, Malin Björk, Sofia Sakorafa, Stelios Kouloglou, Dimitrios Papadimoulis**  
în numele Grupului GUE/NGL

**Raport****A8-0188/2017****Morten Løkkegaard**

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor  
(COM(2015)0615 - C8-0387/2015 - 2015/0278(COD))

**Propunere de directivă****Articolul 2 – paragraful 1 – punctul 3***Textul propus de Comisie*

(3) „persoane cu limitări funcționale” înseamnă persoanele care au incapacități fizice, mentale, intelectuale sau senzoriale, incapacități legate de vârstă sau alte limitări ale performanțelor corpului uman, permanente sau temporare, care, în interacțiune cu diferite bariere, pot limita accesul la produse și la servicii și pot conduce la o situație ce impune adaptarea acestor produse și servicii la nevoile lor specifice;

*Amendamentul*

(3) „persoane cu limitări funcționale” înseamnă persoanele care au incapacități fizice, mentale, intelectuale sau senzoriale, incapacități legate de vârstă , ***mobilitate redusă (PMR)*** sau alte limitări ale performanțelor corpului uman, permanente sau temporare, care, în interacțiune cu diferite bariere, pot limita accesul la produse și la servicii și pot conduce la o situație ce impune adaptarea acestor produse și servicii la nevoile lor specifice;

Or. en

**Amendamentul 267**

**Jiří Maštálka, Kostadinka Kuneva, Merja Kyllönen, Marina Albiol Guzmán, Malin Björk, Sofia Sakorafa, Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou**  
în numele Grupului GUE/NGL

**Raport**

**A8-0188/2017**

**Morten Løkkegaard**

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor  
(COM(2015)0615 - C8-0387/2015 - 2015/0278(COD))

**Propunere de directivă**

**Articolul 2 – paragraful 1 – punctul 21**

*Textul propus de Comisie*

(21) „comerț electronic” înseamnă vânzarea online de produse și servicii.

*Amendamentul*

(21) „comerț electronic” înseamnă vânzarea online de produse și servicii, ***inclusiv elemente ale terțelor părți, necesare pentru asigurarea vânzării online.***

Or. en